

SECRET

GENERAL AGREEMENT ON TARIFFS AND TRADE

ACCORD GENERAL SUR LES TARIFS DOUANIERS ET LE COMMERCE

ACUERDO GENERAL SOBRE ARANCELES ADUANEROS Y COMERCIO

No. 190

SECRET/HS/27/Add.1

25 June 1990

HARMONIZED SYSTEM - NEGOTIATIONS UNDER ARTICLE XXVIII

Submission of Documentation

Schedule IX - Cuba

Addendum

The following amendment should be made to Annex II (Proposed Schedule), page 3 (English version only) of the HS Cuban documentation circulated with document SECRET/HS/27; the description of item 1518.00 should read: "Animal or vegetable fats and oils, and their fractions, boiled, oxidized, ...".

SYSTEME HARMONISE - NEGOCIATIONS AU TITRE DE L'ARTICLE XXVIII

Communication de documentation

Liste IX - Cuba

Addendum

Dans l'annexe II (Projet de Liste), page 3 (version anglaise seulement), de la documentation de Cuba établie dans la nomenclature du SH et distribuée sous couvert du document SECRET/HS/27, il convient de modifier comme suit la désignation des produits du numéro 1518.00: "Animal or vegetable fats and oils, and their fractions, boiled, oxidized, ...".

SISTEMA ARMONIZADO - NEGOCIACIONES EN EL MARCO DEL ARTICULO XXVIII

Presentación de documentación

Lista IX - Cuba

Addendum

Debe introducirse la siguiente modificación en la página 3 de la versión inglesa del anexo II (Lista IX propuesta) de la documentación relativa al SA presentada por Cuba, que se distribuyó bajo la firma SECRET/HS/27: la designación de la partida 1518.00 debe ser la siguiente: "Animal or vegetable fats and oils, and their fractions, boiled, oxidized, ...".